

FITS spune #mulțumesc

Pagina 5



**Evenimente
de vară**

Pagina 19

**Secretele Casei
Altemberger**

Pagina 46

FARINGO TUSIV

REMEDIU NATURAL PENTRU TUSE

- **Sustine sănătatea și funcționarea normală** a căilor respiratorii superioare.
- **Ajută la fluidificarea secrețiilor** bronșice și la eliminarea acestora, fiind util în calmarea tusei productive.
- **Util în cazul gâtului iritat și al tusei neproductive** (tusea seacă).





cover story

Onorați de spectacolul și magia aduse de FITS **5**

#highlights

Recomandări de evenimente **19**

Premierele lunii iunie pe Scena Digitală: „Eterna reîntoarcere” și „Procesul” **40**

Muzică în Catedrala Evanghelică **42**

38 de spectacole de teatru, muzică, dans și circ pot fi urmărite online la FITS 2025 **44**

#altfel în Sibiu

Secret de Sibiu: Unde erau închiși infractorii orașului **46**



#goodtime

Editat de **Mesagerul Press SRL Sibiu**

Sibiu, str. Nicolae Bălcescu nr. 36
www.mesageruldesibiu.ro
reclama@mesageruldesibiu.ro

Telefonul cititorului:
0371.177.371

Editor Coordonator: Viorica Maier
DTP: I. H.

Tipărit la: Tipografia Artă Cluj-Napoca

ISSN 2734 – 8660
ISSN-L 2734 – 8660

Produs garantat de



Apare lunar.
Se distribuie gratuit.

Rhinxyl HA

Desfundă nasul și
ușurează respirația!

Acționează în

5-10
minute

Efectul durează până la

10
ore



Acest medicament se poate elibera fără prescripție medicală. Se recomandă citirea cu atenție a prospectului sau a informațiilor de pe ambalaj. Dacă apar manifestări neplăcute, adresați-vă medicului sau farmacistului. Doza uzuală Rhinxyl HA 1 mg/ml spray pentru adulți și adolescenți peste 12 ani este de o pulverizare soluție în fiecare nară până la de 3 ori pe zi. Doza uzuală Rhinxyl HA 0.5 mg/ml spray pentru copii cu vârsta între 2 și 12 ani este de o pulverizare în fiecare nară până la de 3 ori pe zi. Durata tratamentului nu trebuie să depășească mai mult de 5 zile. Medicamentele expirate și/sau neutilizate se consideră deșeuri periculoase. Viza de publicitate nr. 3061/06.08.2024.

SC Terapia SA | a SUN PHARMA company
Str. Fabricii nr. 124, Cluj-Napoca 400 632, România
J12/2038/2004, CUI RO15357398

Terapia
a SUN PHARMA company



#MULȚUMESC

Onorați de spectacolul și magia aduse de FITS

Ne pregătim de o nouă ediție a Festivalului Internațional de Teatru Sibiu. Ne va aduce, ca de fiecare dată, onoarea de a fi gazde pentru mii de artiști veniți din toate colțurile lumii, bucuria spectacolului și fascinația jocului de pe scenă. FITS se află în acest an la ediția cu numărul 32, Mulțumesc, urmând a avea loc în perioada 20 – 29 iunie și include aproape 850 de evenimente culturale.

“Este o ediție care ne-a pus la încercare toate abilitățile pe care le-am dobândit de-a lungul celor 32 de ani și pe care, iată, reușim să o propunem publicului din Sibiu și din întreaga lume, cu nu mai puțin de 841 de evenimente. Este o ediție extraordinară, cu nume uriașe precum Bill Murray, Kathleen Turner sau laureatul premiului Nobel Wole Soyinka, sunt niște nume pe care ne străduim de foarte mulți ani să le aducem la Sibiu.” a declarat Președintele FITS, Constantin Chiriac.

Tema din acest an – MULȚUMESC – reprezintă legătura între generozitate, bucurie, puterea de a dărui, emoție și relația dintre artiști și public, ➔



mijlocită de toți cei care contribuie la susținerea acestui miraculos proces.

Printre noutățile din acest an se numără o selecție de film realizată în parteneriat cu American Independent Film Festival, în cadrul căreia vor fi proiectate câte două filme reprezentative din cariera actorilor Kathleen Turner și Bill Murray, iar renumiții critici de film Fionnuala Halligan și Peter Bradshaw vor fi prezenți la Sibiu pentru a le introduce și pentru a dialoga cu publicul despre viața și parcursul profesional al celor doi actori.

În plus, la Bursa Internațională de Spectacole de la Sibiu vor participa regizorul Cristian Mungiu și invitați de marcă din industria cinematografică, precum Roeg Sutherland (CAA) sau David Flynn (Paramount Pictures).

CUM A ÎNCEPUT TOTUL

In 1993, un grup condus de Constantin Chiriac, actor la Teatrul „Radu Stanca” din Sibiu, s-a hotărât să dăruiască orașului un Festival de teatru. Un demers pornit exclusiv din dragostea de oraș, dragostea de teatru și dorința de a oferi comunității un reper, un motiv de mândrie și bucurie.

Era martie și erau troiene de zăpadă. Pentru mulți cei care nu văzuseră zăpadă decât în filme, România

părea o țară fascinantă. La primele ediții, oaspeții au purtat usturoi în buzunare, pentru a se proteja de vampiri. Totuși, prin marile spectacole ale teatrului românesc și ale teatrelor invitate, Festivalul a fost remarcat în peisajul cultural internațional. Festivalul a crescut de la an la an, numărul țărilor participante ajungând de la opt, la cea de-a doua ediție, până la 68, în 2005. Peste 2.000 de participanți au fost prezenți atunci la Sibiu, pregătind agenda culturală pentru programul Sibiu 2007 – Capitală Culturală Europeană. Anul 2007 a marcat o ediție de excepție a Festivalului ca recunoaștere a contribuției acestui eveniment la obținerea titlului de Capitală Culturală Europeană alături de Luxemburg și Marea Regiune, reunind peste 2500 de invitați din 70 de țări.

Personalități de renume mondial - artiști, regizori, ambasadori, premieri, președinți de state - au fost prezente la Festivalul Internațional de Teatru de la Sibiu de-a lungul timpului. Faptul că într-un oraș mic din Transilvania are loc cea mai mare celebrare a artelor spectacolului din lume a atras și atrage în continuare zeci de mii de pasionați de cultură, într-un pelerinaj care umple Sibiul de o efervescentă bucurie. Străzi, piețe, catedrale, biserici, parcuri, cetăți, hale și săli de teatru sunt pline până la refuz cu oaspeți veniți din toate colțurile lumii pentru a se bucura de această sărbătoare..

Devenită aproape tradiție de câțiva ani, știrea că Festivalul începe cu toate biletele vândute nu mai miră pe nimeni, la fel și faptul că locurile de cazare

din oraș sunt, de asemenea, vândute în totalitate, mult înaintea primei zile de Festival. E un semn de normalitate, o confirmare a unui dat: cultura schimbă comunități, aduce oamenii împreună și poate modifica, fundamental în bine și pentru totdeauna, istoria și arhitectura unui oraș, căci în Sibiu halele industriale dezafectate au fost transformate într-o veritabilă Fabrică de Cultură.

Festivalul Internațional de Teatru de la Sibiu reprezintă, dincolo de o celebrare a artelor, o îmbinare perfectă între teatru, dans, circ, film, carte, conferințe, expoziții, performance, muzică, și o ocazie de învățare și perfecționare pentru mii de voluntari români și străini care s-au alăturat evenimentului, an de an, legând prietenii, uneori de o viață.

Astăzi, o lume întreagă recunoaște cu reverență că, vreme de zece zile, în timpul Festivalului Internațional de Teatru, Capitala Culturală Mondială este în România, la Sibiu.

FESTIVALUL CARUSEL

Festivalul Internațional de Teatru de la Sibiu reprezintă, dincolo de o celebrare a artelor, o îmbinare perfectă între teatru, dans, circ, film, musical, opera, carte, conferințe, expoziții, performance, muzică, spectacole de stradă.

TEATRU

Încă de la prima ediție a festivalului, câteva dintre cele mai reprezentative companii internaționale de teatru, regizori, actori, scenografi au fost prezente la Sibiu, fapt ce a dus la o transformare nu numai a deschiderii comunității către alte mentalități, lumi și culturi, ci și la o profesionalizare a artiștilor și studenților români în artele spectacolului, invitați la Sibiu pentru a prezenta spectacole și pentru a participa la ateliere, conferințe etc. Pe parcursul primelor 27 de ediții, festivalul a prezentat peste 1.500 de spectacole în săli (teatru, dans, circ, muzică, operă, musical, concerte), dintre care mai bine de 1.000 au fost spectacole de teatru. ➔



Regizori renumiți pe plan mondial sau tineri regizori, cu potențial deosebit, au contribuit la notorietatea festivalului: Rimas Tuminas, Andriy Zholdak, Hanoch Levin, Lev Erenburg, Eugenio Barba, Yuri Kordonsky, Pippo Delbono, Eimuntas Nekrosius, Masahiro Yasuda, Levan Tsuladze, Lars Norén, Peter Brook, Armin Petras, Joël Pommerat, Declan Donnellan, Hideki Noda, Ivan Vîrîpaev, Peter Stein, Wajdi Mouawad, Krystian Lupa, Lev Dodin, Angélica Liddell, Emmanuel Demarcy-Mota, Data Tavadze, Kazuyoshi Kushida, Yoshi Oida, Monika Strzepka, Christoph Marthaler, Thomas Ostermeier, Luk Perceval, Jarosław Fret, Alvis Hermanis, Tim Robbins, Tang Shu-Wing, Philippe Genty, Akihiro Yamamoto, Jernej Lorenci, Robert Wilson, Hideki Noda, Eric Lacascade, Lisa Peterson, Eirik Stubø, Timofey Kulyabin și mulți alții.

Regizori români importanți au fost prezenți an de an la festival, la mai multe ediții: Silviu Purcărete, Victor Ioan Frunză, Cătălina Buzoianu, David Esrig, Alexandru Dabija, Mihai Măniuțiu, Răzvan Mazilu, Alexandru Darie, Alexander Hausvater, Miriam

Răducanu, Radu Beligan, Chris Simion, Felix Alexa, Gábor Tompa, Anca Bradu, Alexandra Badea, Radu Afrim, Florin Piersic Jr., Radu Alexandru Nica, Gavriil Pinte, Vlad Massaci, Cristi Juncu, Andrei Șerban, Theodor Cristian Popescu, Lia Bugnar, Ada Milea, Bobi Pricop, Bogdan Georgescu, Eugen Jebeleanu, Gigi Căciuleanu, Andrei și Andreea Grosu, Eugen Gyemant, Cătălin Ștefănescu, Radu Jude, Vlad Cristache, Botond Nagy, Nona Ciobanu.

DANSUL

Chiar dacă FITS și-a păstrat în titlatură cuvântul teatru acesta a devenit un festival de artele spectacolului încă de la primele ediții. FITS a invitat diferite tipuri de spectacole de dans – contemporan, tradițional (flamenco, kathak, kabuki, butoh, noh, derviş, african, balinez), hip-hop, flexing. Coregrafi importanți de dans contempo-





ran sau tradițional au marcat istoria festivalului: Karine Ponties, Amir Kolben, Gigi Căciuleanu, Adi Sha'al, Nicole Mossoux, Patrick Bonté, Lia Rodrigues, Marie Chouinard, Noa Wertheim, Răzvan Mazilu, Thierry Smits, Barak Marshall, Inbal Pinto & Avshalom Pollak, Sasha Waltz, Alain Buffard, Thierry Smits, Paco Peña, Rocío Molina, Olivier Dubois, Ohad Naharin, María Pagés, Jesus Carmona, Brenda Angiel, Ziya Azazi, Jin Xing, Linda Kapetanea, Aditi Mangaldas, Inbal Pinto și Avshalom Pollak, Yamamoto Akihiro, Damien Jalet, Hervé Koubi, Reggie (Regg Roc) Gray, Peter Sellars, Gregory Maqoma, Itzik Galili, Eun-Me Ahn, Michèle Noiret, Luca Silvestrini.



CIRCUL ȘI CIRCUL CONTEMPORAN

De la primele ediții, spectacolele de circ au fost prezente în festival, pe stradă sau în săli de spectacole, bucurându-se de un mare succes. Printre cele mai faimoase companii invitate la Sibiu se numără Cirque Baroque, Les Lendemains – din Franța, Circa Contemporary Circus, →





Les Parfaits Inconnus, Les 7 Doigts de la Main și Machine de Cirque – din Canada, Circa Contemporary Circus și Gravity & Other Myths, Strut & Fret Production House – din Australia, Lady Cocktail și Cie Carré Curieux, Cirque Vivant! – din Belgia, Compagnia Finzi Pasca, Martin Zimmermann, Compagnia Baccalà și David Dimitri – din Elveția, Kallo Collective din Finlanda, Lurрак – din Franța.

MUSICAL - UL

FITS a găzduit mai multe spectacole de musical semnate atât de regizori internaționali (Pierre Notte), cât și de cunoscuți regizori români sau de origine română (Răzvan Mazilu și Cosmin Chivu).

OPERA

Printre trupele de operă prezente în cadrul programului FITS de-a lungul timpului se numără: Yue Opera din China, Hangzhou Yue Opera

Theatre și Shaoxing City Performance CO., sau Vuyani Dance Theatre din Africa de Sud.

MUZICA

De-a lungul celor 31 de ediții FITS, concertele de muzică în aer liber, mai ales cele prezentate în Piața Mare și Piața Mică din Sibiu, au strâns cel mai mare număr de spectatori. Dintre artiștii naționali și internaționali care au performat pe scena festivalului fac parte: Misia, Mamselle Ruiz, Vama (trupă), Holograf, Delia & Band, Imperial Kikiristan, Suie Paparude, Vunk, Loredana Groza, Smiley, Fanfara de la Cozmești, Voltaj, Vama Veche, Iris, Zdob și Zdub, Direcția 5, Cargo.

Cu timpul, secțiunea de muzică și concerte a FITS s-a orientat din ce în ce mai mult spre alte genuri (fado, gospel, jazz, concerte de orgă) și spre nume noi de formații și artiști, cum ar fi Kadebostany, DeStaat, KillAson, Youngr, Adrian Naidin.

Concertele din biserici și în situri istorice Bisericele din Sibiu și din Mărginimea Sibiului au găzduit de-a lungul edițiilor o serie de concerte de Fado, Gospel, orgă, operă și de alte genuri muzicale, ofe-



rite de artiști și trupe românești și internaționale, cum ar fi Weinberger Blues Machine, Isabelle Roy, Felix Dima Quarteto, Celina Ramsauer, Max Vandervorst, Cantabile, André Mergenthaler, Ursula Philippi, Orchestra Bibescu, Marius Mihalache, Matthias Anton Quartett, Mariachi Figueroa, Klezmer, Mandinga, Stockholm Lisboa Project, Shaun Davey, Ensemble Renaissance, Grigore Leșe, Francesco Agnello, Grupul Vocal Acapella, IDMC Gospel Choir, Compagnie Lyrique Corse, Llaraena "Michito", Cantabile – The London Quartet, The Mystery of Bulgarian Voices, Maria Berasarte, Sanda Weigl, Howard Gospel Choir, Group TAGO & AtoBIZ Ltd., Corul Kurrende din Tübingen & Orchestra Filarmonică de Stat Sibiu & Corul Bach Sibiu, SoNoRo, Fado Violado, Ana Sofia Varela, Adrian Naidin Quartet, Jorge Da Rocha, Cristiano de Sousa, Liviu Holender, Fiona Pollak Parvathy Baul.

Începând cu ediția a XXIV-a (9-18 iunie 2017), programul evenimentelor FITS s-a extins și în lăcașurile de cult din bisericile fortificate transilvănene, creând o nouă dimensiune a festivalului prin valorificarea patrimoniului cultural românesc și aducând un surplus importanței valorii orgilor transilvănene renovate.

SPECTACOLELE DE STRADĂ

De-a lungul unui sfert de secol, peste 500 de companii de stradă au performat în diferite spații deschise ale orașului Sibiu. Printre cele mai importante nume se numără Teatr Osmego Dnia, Biuro Podróży, Neighbourhood Watch Stilts International, DAH Teater, Teatrul Masca, Fanfara din Cozmești, Fundația Abracadabra, Osadia, Aktionstheater Pan.Optikum, Generik Vapeur, Compagnie Transe Express, Faber Teater, Compagnie Malabar, Compagnie Carabosse, Compagnie Oposito, Xarxa, Les Goulus, Plasticiens Volants, Aérosculpture, Teatr KTO, Ljud Company, La Salamandre, Carros de Foc, Bash Street Theatre, Sarruga Produccions, International Show Parade, Close-Act Theatre, Bilbobasso, Theater Titanick, David Dimitri, Cirq'ulation Locale, Cie. Faï, Kitonb Project, AAINJAA, Cie. Woest, Muare Experience & Duchamp Pilot, Cie Remue Ménage, Teatro tascabile di Bergamo, Planète Vapeur, Geschwister Weisheit, Teatro dei Venti, Architects of Air. ➔

SPECTACOLELE DE PATRIMONIU

Aceste spectacole create de-a lungul timpului la Sibiu s-au bucurat de aprecierea publicului național și internațional, regăsindu-se parțial în programul fiecărei ediții FITS: *Metamorfoze*, *Faust*, *Așteptându-l pe Godot*, *Lulu*, *Povestea prințesei deochete*, *Un tramvai numit Popescu* și *Ispita Cioran*.

Revista *Aplauze* este în fiecare an parte integrantă din experiența festivalului. Publicația este realizată în colaborare cu cadre didactice și studenți de la specializarea Litere și Teatrologie, din cadrul Universității „Lucian Blaga”, al Universității „Babeș-Bolyai” din Cluj-Napoca și al Universității Naționale de Artă Teatrală și Cinematografică București și se conturează ca un laborator de scriere de cronică de artele spectacolului (cronici de spectacole, interviuri, jurnal cultural, relatări de evenimente, prezentări), care contribuie la dialogul artistic al festivalului. *Aplauze* este distribuită gratuit în mai multe locații ale festivalului și poate fi accesată și descărcată online de pe site-ul festivalului.

STRUCTURI ASOCIATE ȘI EVENIMENTE CONEXE

Programul de Voluntariat dezvoltat în cadrul FITS este poate cel mai mare program educațional bazat pe selecție, voluntariat și training în domeniul artelor spectacolului și al managementului cultural. În fiecare an, aproximativ 500 de voluntari din toate colțurile lumii, antrenați și grupați în funcție de preferințele personale și profesionale, participă la organizarea și desfășurarea FITS. Pe lângă selecția de voluntari locali și naționali, Programul de Voluntariat include în fiecare an și voluntari internaționali. Acest demers internațional a început în 2005, creându-se o comunitate de peste 200 de voluntari din țări precum: Bulgaria, Canada, Coreea de Sud, Iran, Japonia, Franța, Georgia, Germania, Indonezia, Mexic, Rusia, Singapore, Turcia și Unga-



ria. FITS colaborează cu o serie de parteneri pentru recrutarea acestora, precum Capitale Europene ale Culturii sau Eu-Japan Fest. Prin intermediul celei din urmă, pe durata celor 10 ani de parteneriat, peste 130 de tineri japonezi au venit la Sibiu și au contribuit la organizarea festivalului.

Bursa de Spectacole este o structură asociată FITS, care își propune să acorde șanse tuturor artiștilor, operatorilor culturali, instituțiilor de spectacole sau rețelelor culturale să întâlnească producători importanți din lume. De la prima ediție organizată în 1997, Bursa de Spectacole de la Sibiu s-a dezvoltat și a devenit o rețea culturală care face legătura dintre festivaluri și artiști, companii independente sau instituții de stat, din domeniul artelor spectacolului. Anual, peste 300 de participanți din întreaga lume, de la diverse organizații culturale (agenții de impresariat artistic, ONG-uri, instituții de stat, companii independente etc.), se întâlnesc la Sibiu pentru a stabili conexiuni în vederea realizării unor posibile parteneriate viitoare.

Aleea Celebrităților este un proiect care a pornit în 2013 la inițiativa conducerii FITS și a Teatrului Național „Radu Stanca”. Primăriei și Consiliului Municipal Sibiu li s-a propus crearea în Parcul Cetății a unei Alei a Celebrităților. Primele personalități care au primit o stea, în timpul celei de-a XX-a ediții (7-16 iunie 2013), au fost Ariane Mnouchkine, Declan Donnellan, Eugenio Barba, Silviu Purcărete, George Banu, Kanzaburo Nakamura XVIII.

Au fost deja anunțate primele șase nume care vor fi distinse, în 2025, cu stele pe Aleea Celebrităților.

Actori, regizori, coregrafi și autori vor și celebrați la Sibiu și vor rămâne în istoria Festivalului alături de celelalte 70 de nume care sunt deja pe Alee.

Cele șase personalități confirmate în acest moment sunt: actorul american Bill Murray, actrița americană Kathleen Turner, scriitorul nigerian Wole Soyinka (laureat al premiului Nobel pentru literatură în 1986), actorul japonez Kuranosuke Sasaki, coregraful belgian Alain Platel și dramaturgul și regizorul francez Alexis Michalik.

THERME FORUM – TEATRU ȘI ARHITECTURĂ

Incepând cu ediția aniversară de 25 de ani (8-17 iunie 2018), organizatorii FITS au considerat utilă propunerea unei noi secțiuni dedicate unui forum în ceea ce privește nevoile comunității și ale mediului arhitectural și urban în relația cu noile cerințe ale lumii artelor spectacolului. Timp de trei zile, reprezentanți ai unor instituții internaționale importante de artele spectacolului (Joe Melillo – Brooklyn Academy of Arts, Andrzej Kosendiak – National Forum of Music, Annette Mees – Royal Opera House Covent Garden, Constantin Chiriac – FITS), precum și arhitecți de renume mondial (Nils

Fischer – Zaha Hadid Architects, Andrew Bromberg – Aedas International, Maximilian și Daniel Zielinski – Foster & Partners, Jean-Guy Lecat – Studio JG Lecat, Kengo Kuma – Kuma and Associates, Louis Becker – Henning Larsen, Erci Bunge – nArchitects, Jason Flanagan – Flanagan Lawrence I Architects), au discutat despre experiența teatrală a viitorului prin prisma arhitecturii, a programării, a tehnologiei și a evoluției comunităților. Totodată, temele principale abordate au avut rolul de a disemina rolul arhitecturii emblematice, a identității de brand în relație cu comunitatea, a viitorului care influențează flexibilitatea, permeabilitatea și relația cu comunitatea și rolul mediului construit în modelarea experienței vizitatorilor.

CONFERINȚE ȘI SEMINARI

Artiștii prezenți la FITS sunt invitați să dialogheze cu critici și profesioniști din artele spectacolului, precum George Banu, Octavian Saiu sau Cătălin Ștefănescu, despre rolul artei lor sau despre rolul artelor spectacolului și al managementului cultural în societate. De-a lungul istoriei festivalului, mai multe personalități ale societății românești și internaționale au →





intrat în dialog cu publicul festivalier: Jonathan Mills, Pawel Potoroczyn, Mircea Dinescu, Sorin Alexandrescu, Jan Klata, Krystian Lupa, Neil LaBute, Peter Stein, Pippo Delbono, Wajdi Mouawad, Roman Dolzhansky, Tim Robbins, Eugenio Barba, Evgeny Mironov, Jaroslaw Fret, Luk Perceval, Thomas Ostermeier, Vincent Baudriller, Irina Margareta Nistor, Ioan Holender, Akihiro Yamamoto, Christophe Sermet, Marcel Iureș, Rimas Tuminas, Robert Wilson, Vasile Șirli, Ada Solomon, David Baile, Ohad Naharin, Radu Jude, Alexandru Dabija, Tang Shu Wing, Cristian Mungiu, Isabelle Huppert, Eugenio Barba, Nicola Savarese, Ioan-Aurel Pop, Jean Michel Ribes, Sever Voinescu, Denis O'Hare, Stan Lai.

LANSĂRI DE CARTE

Timp de 27 de ani, în colecția FITS au apărut peste 50 de publicații, printre care studii, eseuri, albume și antologii despre artiști, istoria artelor spectacolului, artă, management, piese con-

temporane de teatru, marketing și management cultural etc. În categoria studii și eseuri, festivalul a publicat o serie de cărți semnate de autori precum: George Banu, Eugenio Barba, Augusto Boal, Luc Bondy, Michael Chekhov, John Russell Brown, Marina Davydova, Pippo Delbono, Maria M. Delgado, Nikolai Mihailovici Gorceakov, Thomas Ostermeier, Iulia Popovici, Olivier Py, Cristian Radu, Dan Rebellato, Nicola Savarese, Bruno Tackels, Matei Vișniec, Noel Witts.

SPECTACOLE LECTURĂ ȘI TEATRU RADIOFONIC

Incepând cu ediția din 1997, FITS editează și Antologia pieselor prezentate în secțiunea „Spectacole-lectură”. Texte contemporane ale dramaturgilor români și internaționali sunt publicate într-o limbă de circulație internațională și română. Majoritatea pieselor publicate sunt prezentate sub forma unor spectacole lectură sau chiar spectacole finite.

FILM

Secțiunea de filme a luat ființă pentru o mai bună diseminare a operelor artiștilor care și-au încheiat activitatea în domeniul artelor spectacolelor, ca de exemplu Jerzy Grotowski, Tadeusz Kantorsau Liviu Ciulei, dar și pentru a descoperi, prin filme documentare, operele și viața unor regizori și coregrafi care au marcat destinul contemporan al artelor spectacolului – Peter Brook, Ariane Mnouchkine, Pippo Delbono, Robert Wilson, Ohad Naharin.

ATELIERE SPECIALIZATE

Parte din pregătirea non-formală și educația formală oferită de FITS este asigurată prin posibilitatea de a participa la atelierele specializate ale festivalului. Aceste ateliere sunt centrate pe: metode de scriitură dramatică (Paul Godfrey, Neil LaBute), commedia dell'arte (Dean Gilmour), teatru no și kabuki (Fujita Asaya, Yasuda Masahiro), mișcare și pantomimă (Stichting Clown & Comedie), regie (Irina Solomon), scenografie (Dragoș Buhațgiar), coregrafie, improvizații (Ezzeddine Gannoun), voce și vorbire (Janet B. Rodgers, Thom Jones), voce integrată (Liz Eckert), devising theatre (Benjamin May), tehnica măștii, adaptare a unui spațiu la procesul teatral de azi (Jean Guy-Lecat), critică teatrală (Ilinca Todoruț, Alexandra Pâțgu), rezolvare a mișcării în spațiul scenic (Gelabert Azzopardi, Aditi Mangaldas, Amir Kolben, Nelson Fernandez), creare a one-man-showului (Adam Lazarus), însușire a biomecanicii lui Meyerhold (Elena Kuzina), tango argentinian (Eugenia Usandivara și Leo Calvelli), actorie neconvențională (Kym Moore), teatru stanislavskian (Andreas Manolikakis), construcția personajului după metoda lui Michael Chekhov (Elena Kuzina), culisele ficțiunii (Eugenio Barba), principiile teatrului clasic japonez no (Akihiro Yamamoto).

EXPOZIȚII ȘI PLATFORMA DE ARTE VIZUALE

Ca și în cazul secțiunii de film și film documentar, unii artiști din domeniul artelor spectacolului (precum Roswitha Hecke, Tadeusz Kantor,

Jerzy Grotowski, Doina Levintza, Dragoș Buhațgiar, Lia Manțoc, Silviu Purcărete, Radu Afrim, Kazuyoshi Kushida, Nic Ularu) sunt prezentați și prin expoziții de fotografie, elemente din decoruri etc. La acestea se adaugă expoziții ale unor artiști plastici locali, naționali și internaționali, precum Roswitha Hecke, Elke Traue, Mihai Tymoshenko, Neculai Păduraru, Krzysztof Dydo, Lina Herschel, Lucien Samaha, Marcel Chirnoagă, Ștefan Câlția, Ulyana Tymoshenko, Asghar Khatibzadeh, H.R. Giger.

În 2013, FITS și Teatrul Național „Radu Stanca” i-au propus artistului Dan Perjovschi să creeze și să coordoneze un Ziar Vertical pe zidul de lângă Teatrul Național, aflat acum la ediția a VI-a. Cu ocazia aniversării de 25 de ani a festivalului și a celebrării Centenarului României moderne, Dan Perjovschi, Teatrul Național „Radu Stanca” și FITS au continuat colaborarea printr-o instalație artistică cu magneți.

TÂRG DE CARTE

Începând cu ediția din 2012, FITS în colaborare cu Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Sibiu, găzduiește la Sibiu un târg de carte, unde edituri importante din România prezintă la fiecare ediție peste 4.000 de cărți.



RECOMANDĂRI

Iată câteva dintre cele mai importante spectacole care vor fi parte din FITS32:

Lumi noi / New Worlds, un spectacol-concert cu legendarul Bill Murray, pe 29 iunie la TNRS.

Ascultă-mă / Listen to Me, un spectacol cu Kathleen Turner, între teatru și circ contemporan, pe 26 și 27 iunie.

Între ziduri / Intra Muros, o creație semnată Alexis Michalik, pe 24 și 25 iunie la Filarmonica de Stat.

Lovitura de grație / Coup Fatal, un spectacol de muzică și dans contemporan realizat de Alain Platel & La Comédie de Genève, pe 27 și 28 iunie la Fabrica de Cultură – Sala Eugenio Barba.

Vizionara / The Seer, un spectacol de Milo Rau & Schaubühne Berlin, pe 21 și 22 iunie la Fabrica de Cultură – Sala Eugenio Barba.

Morții nu mai mănâncă iaurt / No Yogurt for the Dead, un spectacol semnat de Tiago Rodrigues & NTGent, pe 20 și 21 iunie la Fabrica de Cultură – Sala Faust.

Iona / Jonah, în regia lui Silviu Purcărete, o coproducție Teatrul Național Radu Stanca & Tokyo Metropolitan Theatre, pe 26 iunie la TNRS.

Best off Kibbutz / The Director's Cut, un spectacol intens de dans contemporan al Kibbutz Dance Company, pe 24 și 25 iunie la Centrul Cultural Ion Besoiu.

Pâinea din cer / Mana, dans contemporan cu Vertigo Dance Company, coregrafia Noa Wertheim, pe 22 și 23 iunie la Centrul Cultural Ion Besoiu.

Macbeth, într-o reinterpretare modernă de la Schauspielhaus Bochum, pe 24 și 25 iunie la Fabrica de Cultură – Sala Lulu.

Unchiul Vanea / Uncle Vanya, în regia lui Neil LaBute, o montare a Teatrului Național Radu Stanca, pe 24 iunie la TNRS.

Viitor pentru ?! / Futur4, o experiență teatrală marca Rimini Protokoll, pe 20 și 21 iunie la Fabrica de Cultură – Sala Lulu.

Origini / Origin, dans contemporan cu Scapino Ballet Rotterdam, pe 23 și 24 iunie la Fabrica de Cultură – Sala Faust.

Perfecțiunea circului / Ten Thousand Hours, un spectacol de circ contemporan plin de energie de la Gravity and Other Myths, pe 22 și 23 iunie la Fabrica de Cultură – Sala Lulu.

11 luptători / 11 Warriors, o combinație spectaculoasă de arte marțiale și dans contemporan cu Jackie Chan's Long Yun Kung Fu Troupe, pe 25 și 26 iunie la Sala Faust.

O istorie a omenirii / Neandertal, o producție Compagnie Lieux Dits, pe 20 și 21 iunie la TNRS.

Flamenco Fusion, o explozie de ritm și pasiune adusă de Spanish Flamenco Ballet, pe 20 și 21 iunie la Centrul Cultural Ion Besoiu.

Trăiască flamenco! / Viva!!!, un spectacol electrizant semnat Manuel Lián, pe 27 și 28 iunie la Centrul Cultural Ion Besoiu.

Violoncelul / The Cello, un spectacol de dans contemporan creat de Jo Strømngren Kompani, pe 22 și 23 iunie la Sala Studio.

Lungul drum al zilei către noapte / Long Day's Journey Into Night, în regia lui Timofey Kulyabin, o coproducție Teatrul Național Radu Stanca, pe 25 iunie la TNRS.

Trilogia memoriei / Trilogy of Memory, o creație semnată Radu Afrim & Teatrul Național Marin Sorescu Craiova, pe 27 iunie la Sala Faust.



Zece zile de FITS Talks cu scriitorul Marius Chivu

Pentru al patrulea an consecutiv, scriitorul Marius Chivu revine cu seria de interviuri FITS Talks, un proiect devenit deja tradiție în cadrul festivalului. În fiecare zi, pe parcursul FITS, unii dintre cei mai apreciați artiști români prezenți la eveniment sunt invitați la o conversație relaxată despre teatru, festival, dar și despre propriile viziuni artistice, pasiuni și bucurii personale. La finalul fiecărui dialog, un chestionar inedit oferă publicului ocazia de a-i cunoaște pe invitați într-o lumină diferită, poate chiar surprinzătoare. FITS Talks este transmis zilnic LIVE pe pagina de Facebook a Festivalului, de la ora 13:00, și ulterior disponibil pe canalul oficial de YouTube. Interviurile FITS Talks pot fi urmărite în mod gratuit.

Bilete și noutăți

Pe www.sibfest.ro, publicul poate să consulte programul Festivalului pe zile și categorii, într-o manieră de navigare nouă, mai prietenoasă, pentru a stabili ce spectacole dorește să vadă.

Pentru a evidenția apropierea față de public, Constantin Chiriac a anunțat că prețurile билетelor vor rămâne neschimbate și în acest an, menținându-se la același nivel ca în edițiile anterioare, în ciuda creșterii semnificative a costurilor, mai ales în zona de logistică. În completarea sutelor de evenimente cu acces gratuit, biletele vor avea aceleași prețuri ca din 2021 până în prezent, variind între 30 și 150 de lei. De asemenea, vor fi disponibile reduceri pentru persoanele din categoriile vulnerabile.

Biletele vor putea fi achiziționate atât online, cât și fizic, de la Agenția de bilete aflată în Sibiu, pe strada Nicolae Bălcescu 17.

Aplicația FITS include în acest moment toate evenimentele programate în cadrul ediției din acest an și permite personalizarea programului și multe alte facilități. Aplicația FITS poate fi descărcată gratuit atât în Google Play, pentru Android, cât și în AppStore, pentru iOS.



aprilie

MERCURI 2.04	RECITAL CAMERAL ORA 19:00, SALA THALIA	ȘTEFAN CAZACU VIOLONCEL	DRAGOȘ DIMITRIU PIAN	
JOI 3.04	CONCERT SIMFONIC ORA 19:00, SALA THALIA	BOGDAN POSTOLACHE DIRIJOR	ȘTEFAN CAZACU VIOLONCEL	
JOI 10.04	CONCERT SIMFONIC ORA 19:00, SALA THALIA	DOMINIC GRIER DIRIJOR	DMITRY YUDIN PIAN	
LUNI 14.04	LUMINI PASCALE ORA 19:00, SALA THALIA	CORUL „TIMOTEI POPOVICI” AL CATEDRALEI MITROPOLITANE DIN SIBIU CORUL DE COPII ȘI TINERET „TIMOTEI POPOVICI JUNIOR” PR. LECT. DR. DAN-ALEXANDRU STREZA DIRIJOR CVARTETUL AVANTGARDE OANA BOZGA INVITATĂ PR. CONSTANTIN NECULA INVITAT		
JOI 24.04	CONCERT SIMFONIC ORA 19:00, SALA THALIA	FÉLIX BENATI DIRIJOR	MARKÉTA JANOUŠKOVÁ VIOARĂ	
VINERI 25.04	RECITAL CAMERAL ORA 19:00, SALA THALIA	MARKÉTA JANOUŠKOVÁ VIOARĂ	JITKA ČECHOVÁ PIAN	
MERCURI 30.04	CONCERT SIMFONIC ORA 19:00, SALA THALIA	EDUARD DĄBROWSKI DIRIJOR		

mai

JOI 8.05	CONCERT SIMFONIC DEDICAT ZILEI EUROPEI ORA 19:00, SALA THALIA	ROBERT ZIEGLER DIRIJOR	TEODORA BRODY-ENACHE SOLISTĂ	
JOI 14.05	CONCERT SIMFONIC TURNEU CELLEAST ORA 19:00, SALA THALIA	CHRISTO PAVLOV DIRIJOR	ȘTEFAN CAZACU VIOLONCEL	
JOI 22.05	CONCERT SIMFONIC ORA 19:00, SALA THALIA	VALENTIN ȘERBAN VIOARĂ		
JOI 29.05	CONCERT SIMFONIC ORA 19:00, SALA THALIA	ANDREJ VESEL DIRIJOR	ELEVI AI LICEULUI DE ARTĂ SIBIU SOLIȘTI	

iunie

JOI 5.06	CONCERT SIMFONIC DEDICAT ZILEI NAȚIONALE A ITALIEI ORA 19:00, SALA THALIA	PAOLO PONZIANO CIARDI DIRIJOR	ALESSANDRO MARANO ȘI ILARIA LOATELLI PIAN	
JOI 12.06	CONCERT SIMFONIC ORA 19:00, SALA THALIA	CRISTIAN SANDU DIRIJOR	ELISSO BOLKVADZE PIAN	



Biletele se pot achiziționa
de la casa de bilete a filarmonicii
și online de pe



www.filarmonicasibiu.ro
facebook.com/filarmonicasibiu
instagram.com/filarmonicasibiu
youtube.com/filarmonicasibiu
tiktok.com/filarmonicasibiu



Evenimente de vară

EXPERIENȚĂ

Catan Event #25 Boardgame

16 iunie, ora 19
Voodoo Lounge,
Strada Neppendorf 1

Board Games Community Sibiu te invită luni, 16 iunie, la ora 19:00, la un nou eveniment/campionat de Catan, care va avea loc în cadrul localului Voodoo Lounge de pe Strada Neppendorf din Sibiu.

Fiecare jucător va juca 3 meciuri/partide de Catan jocul de bază, varianta în limba română, unde o partida durează 50 minute, iar între partide

va fi o pauză de 10 minute, de asemenea ordinea la mese se va schimba după fiecare rundă, la întâmplare.

STAND-UP COMEDY

Stand Up & Crowd Work | Gabriel Gherghe și Edi Vacariu

19 iunie, ora 19
Imperium Pub

Hai la primul show 2 în 1! O să ai parte de un show de stand-up iar după de încă un spectacol de crowd work.

EXPERIENȚĂ

Puzzle Speed Challenge #5

21 iunie, ora 15
Olivia's Trattoria Zacaria
Retail Center Sibiu



Board Games Community Sibiu și D-toys/Roovi te invită sâmbătă, 21 iunie, ora 15:00, la un nou eveniment/campionat de puzzle, care va avea loc la Olivia's Trattoria, din cadrul Zacaria Retail Center, Șoseaua



Alba Iulia 77A, din Sibiu. Fiecare echipă trebuie să aibă 3 sau 4 membri. Nu este posibilă înscrierea individuală.

Toate echipele vor primi acești puzzle de 500 de piese.

Timpi limită: 2 ore.

Criterii de departajare:

Dacă puzzle-ul este finalizat înainte de timp, se va lua în considerare timpul cel mai scurt.

Dacă timpul expiră, se va evalua numărul de piese rămase.

Premii speciale pentru cele mai bune echipe! Cei de pe podium vor pleca acasă cu surprize oferite de sponsorii evenimentului! Participarea este deschisă și copiilor, cu condiția ca aceștia să fie însoțiți de un adult.

EXPERIENȚĂ

Campionatul național de KLASK - Etapa Locala Sibiu

23 iunie, ora 19
Voodoo Lounge,
Strada Neppendorf 1

Pregătește-te pentru Calificările KLASK în Sibiu— șansa ta



de a-ți demonstra abilitățile în jocul magnetic, rapid și distractiv care seamănă cu air hockey, dar cu un twist! Super ușor de învățat, super distractiv de stăpânit.

Turneu eliminatorkiu – doar un singur câștigător merge mai departe!

Câștigătorul calificărilor din Sibiu va pleca acasă cu premii oferite de sponsorii evenimentului dar și cu un loc în Finala Națională din 21-23 noiembrie 2025, care va avea loc la Zilele Jocurilor, proramate a avea loc în Târgu Mureș.

STAND-UP COMEDY

Stand-up Comedy politic cu SERGHEI - "Eu cu cine am votat?"

29 iunie, ora 20
Fain Restaurant,
Strada Nicolae Bălcescu

Ai votat și acum te întrebi ce-ai făcut sau dacă a meritat efortul? Ești curios să vezi ce s-a ales, până la urmă, de opțiunile tale? Ei bine, Serghei revine să facă bilanțul (în stilul lui!).

Hai la show să râzi de ce-a urmat după alegeri. La final organizatorii îți promit că poate



tot n-o să fii complet lămurit cu cine și de ce ai votat, dar măcar mergi acasă râzând.

La eveniment accesul persoanelor sub 16 ani nu este permis.

PETRECERE

Petrecere pe strada Turnului

13 - 14 iunie
Strada Turnului, Sibiu

A început sezonul de petreceri pe strada Turnului. Sunt garantate multe vibrații pozitive, gastronomie și muzică-n stradă. Suteți așteptați cu mult răs, povestit, un pic de dans și multă multă distracție!



Pentru zilele de 13 și 14 iunie sunt pregătite două concerte de duro disco și nipple Tropicana, susținute de Ovidiu și Doru.

CONFERINȚĂ

Cum păstrăm farmecul Sibiului?

4 iulie, ora 18
OAR Sibiu-Vâlcea,
Str. Mitropoliei nr. 17

Sibiu și-a câștigat renumele internațional printr-un fond construit valoros: centrul istoric, piețele medievale, cartierele cu identitate puternică. În același timp, orașul evoluează: apar proiecte mixte, terase urbane, ansambluri noi în zone protejate. Întrebarea care ne preocupă pe toți: cum putem concilia dorința de modernizare cu respectul față de memoria și estetica care ne-au definit orașul?

Temele de discuție

Definirea identității: Ce elemente arhitecturale, urbane și sociale fac din Sibiu un oraș unic?

Conservare vs. dezvoltare: Care este limita între restaurare fidelă și adaptare creativă la nevoile contemporane?

Principii de intervenție: Ghiduri de bune practici pentru proiecte în zone istorice protejate.

Exemple pozitive și lecții învățate: Analiza proiectelor locale și internaționale.

Riscuri și oportunități: Ce riscăm să pierdem dacă nu avem o viziune clară și cum putem valorifica fiecare intervenție?



TEATRU

FAUST

14 iunie, ora 19
15 iunie, ora 17
5 iulie, ora 19
Fabrica de Cultură

„Faust” e mai mult decât un spectacol de teatru. Emoționant și visceral, „Faust” își invită publicul la o experiență puternică despre cunoaștere, credință, durere și iubire. „Faust”-ul lui

04.07.2025 || ORA 18.00

FOR

SIBIU

04.07.2025 || ORA 18.00

ARHITECTURA SI IDENTITATEA ORASULUI

CUM PASTRAM IDENTITATEA SIBIULUI IN
DINAMICA URBANA ACTUALA?

Sibiu, Str. Mitropoliei, nr. 17

Silviu Purcărete se distinge prin complexitatea viziunii regizorale: este o experiență extrasenzorială la granița dintre Pământ și Iad, un peisaj amplificat prin proiecții, muzică rock live, zeci de actori și dansatori și o coloană sonoră originală semnată de Vasile Șirli. La baza acestui „Faust” modern stă improvizația, textul lui Johann Wolfgang von Goethe constituind punctul de plecare pentru o compoziție teatrală de excepție. Scenariul spectacolului de la Sibiu surprinde momentele esențiale din textul lui Goethe: pactul lui Faust cu Diavolul, patima lui Faust pentru Margareta, noaptea Valpurgiei și ridicarea lui Faust la Cer. Producția se remarcă prin decor și light design de o impresionantă forță evocatoare, costume provocator sugestive, elegante sau burlești, muzică antrenantă sau copleșitoare cu efecte sonore adecvate ambianței funambulești, proiecții video ingenios articulate în arhitectura întregului demers scenic, creat monumental prin jocul a peste 120 de actori într-o hală industrială dezafectată.

EXPO

Vernisaj Ioana Tocoiaie

Loop Art Shop & Gallery
Ora 19, Str. Arhivelor, Nr 2

Colecția “Allegory of Summer” a pictoriței contemporane Ioana Tocoiaie ne inundă vara această cu feminitate, lumină, candoare și culoare vibrantă.

Arta sa combină elemente figurative și abstracte, creând o atmosferă lirică și expresivă. Ea folosește tehnici precum uleiul, creionul și acuarela, lucrând adesea pe pânze de mari dimensiuni.

Lucrările Ioanei Tocoiaie sunt descrise ca „poeme vizuale”, în

care juxtapunerea de imagini cu simbolistică feminină recurentă creează o atmosferă bizară, oscilând între real și fantastic.

Deformările anatomice voite, inserțiile decorative fragmentare și suita de obiecte casnice uzu-

ale intercalate printre animale și elemente vegetale reale sau fantastice cu o cromatică electricizantă redau o atmosferă bizantă.

Ioana Tocoiaie promite enorm în lumea artei contemporane.



IOANA TOCOAIE



ALLEGORY OF SUMMER

13 iunie - 1 august 2025

Arhivelor 2, Sibiu

vernisaj: 13 iunie 2025, ora 19:00

loop
art shop & gallery

10 ani
INIMI SALVATE

• ZIUA COMUNITĂȚII • FUNDATIEI POLISSANO

Sibiu, Casa Teutsch, 14.06.2025, cu începere de la ora 09.00



EXPERIENȚĂ Ziua Comunității

14 iunie, ora 9
Teutsch Hous

Pe 14 iunie, în curtea librăriei Erasmus Büchercafé (Casa Teutsch), se sărbătorește comunitate.

„Ziua Comunității” este modul Fudației Polissano de a spune MULȚUMESC celor care cred în puterea binelui făcut împreună. Este o zi pentru prieteni, părinți și copii, într-un cadru cald, relaxat, plin de activități frumoase și surprize cu suflet.

Intrarea este liberă – vino cu toată inima și cu toți cei dragi.

Seară Stavinski – premieră de dans contemporan

13 iunie, ora 19, Centrul Cultural Ion Besoiu

Cu o coregrafie care explorează ritmul vieții, al renașterii și al transformării, „Seara Stravinski” invită publicului să redescopere două capodopere ale muzicii moderne care se întâlnesc într-o seară dedicată forței fără egal a dansului. O creație care evocă tumultul și splendoarea vieții. O seară de neratat

pentru iubitorii de dans, muzică și artă contemporană.

În viziunea coregrafului Marcello Algeri, „Sărbătoarea primăverii” și „Pasărea de foc” sunt puse în scenă în premieră la Teatrul de Balet Sibiu, într-un limbaj contemporan intens, poetic și visceral, pe muzica inconfundabilă a lui Stravinski, completată de accentele rafinate ale lui Monteverdi.

Dragi spectatori, ar fi o adevărată onoare și o profundă bucurie pentru mine să vă am alături, în număr cât mai mare, la Teatrul de Balet Sibiu, pentru a trăi împreună magia Seriei Stravinski, cu Pasărea de foc și Sărbătoarea primăverii. Pe scenă, compania Teatrului de Balet Sibiu, sub îndrumarea lui Ovidiu Drago-

man, dorește să aducă, prin artă, o picătură de lumină pentru pace, în fața întinericului violent. Vă aștept cu inima deschisă, pe 13 iunie, la teatru, pentru o seară

în care muzica și dansul vor vorbi despre speranță. Marcello Algeri, coregraf

SPORT Păltiniș Challenge

5 iulie, ora 10
plecare din Piața Mare

Competiția este dedicată pasi-onatilor de aventuri pe două roți și se va desfășura în cadrul Turului Ciclist al Sibiului, ca o cursă premergătoare etapei profesioniștilor.

Start: Piața Mare – Sibiu

Finish: Păltiniș (Păltiniș Arena)

Distanța: 29 km

Diferența de nivel: 950 m





iunie 2025 în localitatea Șura Mare, Baza Sportivă, Strada Principală, Nr. 740, județul Sibiu - 4 competiții chinologice CAC+ CACIB.

Ziua Porților Deschise la Aeroclub Sibiu

5 iulie, ora 9.30
Str. George Topârceanu, Nr. 90



Aeroclubul României organizează la Aeroclubul Teritorial „Hermann Oberth” Sibiu ziua porților deschise – 05 Iulie 2025, între orele 09:30 și 15:30!

Veți avea ocazia să participați de aproape la o zi de activitate de zbor, să vedeți salturi cu parașută, să cunoașteți aeronavele și legendarul AN2 plus alte surprize! Adulții pot efectua pe bază de programare salturi în tandem cu parașuta, contra cost.

EXPERIENȚĂ

Lavanda Carousel Ediția a 5-a

21 iunie, ora 9
Doștat

Un loc special pentru relaxare, poze spectaculoase, activități pentru copii și produse naturale cu suflet.

Ce te așteaptă:

Alei de lavandă ideale pentru sedințe foto memorabile

Zone de picnic și relaxare cu păturici și hamace

Activități pentru copii: joacă în natură, hrănirea iepurașilor

Târg cu produse artizanale: buchete, coronițe, și siropuri cu lavandă

Muzică, gustări locale și voie bună în aer curat

Taxa Intrare: 10 ron

COMPETIȚIE

Sibiu Dog Show

21 – 22 iunie
Șura Mare

Asociația Chinologică Sibiu organizează în perioada 21-22





Despre Noi

2 iulie, ora 19

Centrul Cultural Ion Besoiu

„About us / Despre noi” este un spectacol despre multiculturalitate, despre prietenie și echipă, despre acceptarea diferențelor culturale, dar și despre destinul artiștilor și, extra-polând, despre destinul tinerilor, care își părăsesc țările natale și familiile pentru a-și urma pasiunile – „Venim de pretutindeni și plecăm nu știm unde.” (Beatrice Rancea, coregraf), fiind una dintre ideile centrale ale spectacolului.

„About us / Despre noi”

Regia Beatrice Rancea

Coregrafia Dragoș Roșu și Beatrice Rancea

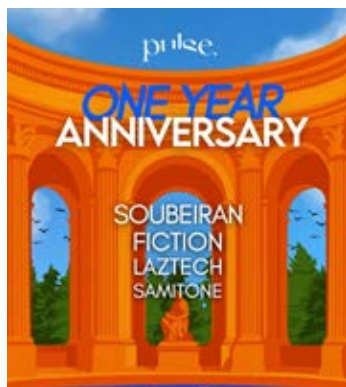
Cu participarea actorilor Naționalului bucureștean Iuliana Moise și Claudiu Bleonț.

Aria Rooftop – Aniversare 1 an

28 iunie, ora 21

Aria Rooftop

Sărbătorește un an de Pulse și Aria, cu o petrecere festivă și explozivă. Atmosfera va fi asigurată de SOUBEIRANFICTION & LAZTECH și SAMITONE (Live Act).



Peisaj la Dumbravă. Atelier de pictură în aer liber

21 iunie, ora 10

Muzeul Astra

Ia o pauză de la oraș, ia-ți pălăria de soare și vino la Muzeul din Dumbravă să pictezi un tablou în tehnica peisagiștilor impresioniști. Nu este nevoie să te pricepi, o să povestești despre pictura în plein-air și vei fi ghidat pac cu pas.



Ți se va oferi un șevalet de teren, toate materialele pentru pictură și sfaturile artistului.

Organizatorii evenimentului nu oferă biletul de intrare la muzeu.

Să te îmbraci lejer!

Artist coordonator: Valentina Cristea

Sibiu Fashion Days

4-5 iulie

Habermann Markt

În cele două zile de festival se aduce eleganța supremă dedicată designerilor români! Vei avea parte de prezentări de haine superbe, modele pline de atitudine și mulți designeri care vă vor



inspira cu viziuni noi, tendințe, reinterpretări, dar și piese clasice, atemporale. Fie că ești iubitor de fashion sau doar curios, sigur vei găsi ceva care să te inspire!

Sibiul Fashion Days este un eveniment de tradiție al stilului și bunului gust, care vă aduce în 2025: Prezentări de modă a zeci de designeri români (confirmați până acum): Andreea Dogaru / Mineli Boutique / Curly Boutique / Mihaela Cîrlugea / NAGUN / Classy Store / Atelier Studio Design / Lena Criveanu / Kinga Varga / Gamuza / Mariana Anghel / IB Unique Swimwear / DanDry / Hellen Fashion / Fena Clothing / Mon Bébé.

Live mix: DJ Alex Zara & DJ Gadjo.

Româno-Americane este organizată de Filarmonica de Stat Sibiu, în perioada 30 iunie - 5 iulie 2025, cu sprijinul Consiliului Județean Sibiu și al Primăriei municipiului Sibiu.

Festivalul implică peste 100 de artiști din străinătate și din România: Volker Hartung, Kevin Spagnolo, Nicolas Simion, Tromba Felix, Cvartet Avantgarde, muzica militară a Academiei Forțelor Terestre "Nicolae Bălcescu" Sibiu, orchestra Filarmonicii de

Stat Sibiu, Transylvanian Festival Orchestra.

Accesul publicului la toate evenimentele din program este liber.

Program

Luni, 30 iunie 2025: Sibiu Music Stops - recitaluri în spații neconvenționale

Mărti, 1 iulie 2025: Sibiu Music Stops - recitaluri în spații neconvenționale

MUZICĂ CLASICĂ Zilele Muzicale Româno-Americane

30 iunie – 5 iulie,
Filarmonica de Stat Sibiu

Cea de a XXII-a ediție a proiectului Zilele Muzicale



PROGRAM CURSE

Mocănița Văii Hârtibaciului

2025

MARTIE

L	M	MI	J	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

APRILIE

L	M	MI	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

MAI

L	M	MI	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

IUNIE

L	M	MI	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

IULIE

L	M	MI	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

AUGUST

L	M	MI	J	V	S	D
					1	2
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

SEPTEMBRIE

L	M	MI	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

OCTOMBRIE

L	M	MI	J	V	S	D
			1	2	3	4
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

NOIEMBRIE

L	M	MI	J	V	S	D
						1
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Curse cu locomotiva diesel



De la orele 11:00 și 14:00



De la orele 10:00 și 17:00



De la ora 18:00

Curse cu locomotiva cu abur



De la 10:00, 12:30, și 15:00

Curse de noapte



Observații astronomice
(ora exactă va fi anunțată pe site)

Miercuri, 2 iulie 2025, ora 19.00, Piața Mare: Concert de jazz - Nicolas Simion Band

Joi, 3 iulie 2025, ora 19.00, Piața Mare: Concert simfonic Orchestra Filarmonicii de Stat Sibiu

Dirijor: Volker Hartung
Solist: Kevin Spagnolo – clarinet
asCULTă: lucrări de G. Ger-shwin, A. Copland., A. Shaw

Vineri, 4 iulie 2025, ora 19.00, Piața Mare: Muzică militară

Vineri, 4 iulie 2025, ora 20.00, strada Cetății: Spectacol pe esplanada Filarmonicii Transylvanian Festival Orchestra

Dansatori ai Teatrului de Balet Sibiu A. Vivaldi - "Anotimpurile"

Sâmbătă, 5 iulie 2025, ora

19.00, strada Cetății: SoNoRo Musikland

Sâmbătă, 5 iulie 2025, ora 21.00, Piața Mare: Concert simfonic Young Symphony Orchestra Bremen

Sărbătoarea Rozelor

28 – 29 iunie
Aiud

Ediția a XXII-a pe tărâmul trandafirilor, cel mai parfumat eveniment al anului sărbătorește trandafirul în toate formele lui. Îndemânarea celor mai renumiți producători din localitatea Ciurbrud va da viață standurilor bogat

împodobite care vor transmite toate secretele acestor minunați mesageri.

Programul variat al celor 2 zile din care nu vor lipsi momentele artistice, atelierile de creație și de pictură, expozițiile, târgurile de produse tradiționale, concertele de muzică ușoară și folclorică, tururile ghidate în câmpurile unde cresc milioane de trandafiri,

Trenulețul Rozelor care va străbate drumul rozelor între Aiud și Ciurbrud și multe alte momente unice vor crea o atmosferă de reală sărbătoare, unică în țara noastră.

Sunteți așteptați în ultimul week-end al lunii iunie la Aiud pentru a vă bucura de parada rozelor (28 iunie, ora 09:00, în fața primăriei Aiud) iar apoi în Parcul Dendrologic din Ciurbrud pentru a descoperi povestea rozelor.





**BIKERS FOR HUMANITY
ROCK FEST
2025**

20 - 22 Iunie
UN EVENIMENT PREZENTAT DE
CRISTIAN HRUBARU

VINERI 20 Iunie

TROOPER	ANTON
BUCOVINA	E-AN-NA
ALTAR	ALEXANDRA CAPITĂNESCU BAND

SĂMBĂTĂ 21 Iunie

HOLOGRAF	ANTRACT
COMPACT	ALPHA 9
BOSQUITO	

DUMINICĂ 22 Iunie

CARGO	DINCOLO DE ZIDURI
VAMA	REVOLTER
VIȚA DE VIE	

Logos: BIKERS FOR HUMANITY, BIKERS FOR HUMANITY ROCK FEST, Brezoiul Tuntii, ROCK FM IT ROCKS!



SIBIU
PIAȚA MICĂ
6-9 Iunie

ORGANIZATOR
Fleurane

SUSTINUT DE
Magic FM
always great music

LAVANDA fest

The poster features a vibrant illustration of the Lavanda Fest event in Sibiu's Piața Mică. The background shows a historic town square with a prominent clock tower and red-roofed buildings. In the foreground, a large crowd of people is gathered under white event tents. The text 'SIBIU PIAȚA MICĂ 6-9 Iunie' is in large, bold letters. The event title 'LAVANDA fest' is accompanied by a graphic of a lavender plant in a basket. Logos for the organizer 'Fleurane' and sponsor 'Magic FM' are also present.



TBS
TEATRUL DE BALET SIBIU

13 iunie 2025 ora: 19:00
durata aproximativă: 1h 40 minute
Centrul Cultural „Jon Besoiu” Sibiu, Sala Mare

SEARĂ STRAVINSKI
PASĂREA DE FOC ȘI
SĂRBĂTOAREA
PRIMĂVERII
coregrafia **MARCELLO ALGERI**

PREMIERĂ DE DANS CONTEMPORAN

Muzica **IGOR STRAVINSKI ȘI CLAUDIO MONTEVERDI**
Asistent coregrafie **SABRINA RINALDI**
Scenografia **ALIN GAVRILA**
Costume **CRISTINA ARNOLDI GHERARDI**
Manager **OVIDIU DRAGOMAN**

PASĂREA DE FOC (distribuție) Pasărea de foc **HENRIQUE FERREIRA**
Prințul **GABRIEL GUERRERO** Prințesa **LAYLA HERRICH**
Răzvrătătorii **ANTONIO FERRAS** **TYLOR ROHMEYER** **WILEY LEE** **MAIJA PRINCE** **KATE YEOMANS**
ILKKA NISTON **BRANDI SATEL** **RYOKA NAGAI** **CAELIN GUERREY** **ZOE DIPIANO** **ZOE WICK**
Asistenții de dans **DOMENICO CEFARIELLO** **LUCA PESAGNÉ** **LUISE BLAIR** **FIONA MURRAY** **PIERRE BORJA**
PIERRE MARQUES **SAYKOR PERERA** **ANGELO MORGILLO** **KENICHI MIYATA**
WASCO YU DELLO **WILLIAM BAYLIS**

SĂRBĂTOAREA PRIMĂVERII (distribuție) Alina **ALMA FERNANDEZ** (distribuție) **ANGELO MORGILLO**
Asistenți **MAIJA PRINCE** **ORLUA DESSARRE** **HANA SATO** **WU OKUDA**
KATE YEOMANS **LAYLA HERRICH** **ZOE BURBANK** **ZOE WICK** **RYOKA NAGAI**
MILU LEE **TYLOR ROHMEYER** **WILLIAM BAYLIS** **DOMENICO CEFARIELLO** **SAYKOR PERERA**
FIONA MURRAY **LUISE BLAIR** **GABRIEL GUERRERO** **WILLIAM BAYLIS**
PIERRE MARQUES **KENICHI MIYATA** **HENRIQUE FERREIRA** **LUCA PESAGNÉ** **PIERRE BORJA**

Mareșal de studii **ADELA FLORESCU** **SABRINA RINALDI** **RĂZVRĂTORII** Coregrafii **BARRY MEYER**
Staff tehnic **IONELA SUCIU** **WILFRED LORRINE** **LIVIU COBÎNĂ** **IMPRESTRI SUNET** **BOGDAN PRODESCU**
REGIZOR TEHNIC **ETIENNA DRAGOMIR** **OSCARO ELYSEANU** **MARIO DI VITO** **PAUL NAIN**
CLAUDIO ȘTEFAN PRECHEN **COSMIN ȘCHIMBU** **ORGANISTI**



Casa de Cultură a Municipiului Sibiu
este o instituție publică, afilată autorității administrației locale a Municipiului Sibiu și învârstă de
secesiune autorizată.



Speciile de Teatrul de Balet
TBS, cu loc în Sala Mare a
Centrului Cultural „Jon Besoiu”,
Strada Emil Cioba, nr. 1A, de la
ora 19:00.



BILETE
p. 20 lei
Biletul, achiziționat și prezentat beneficiarilor de 50 % reducere,
oferă de pe achiziția de la sediul nostru administrativ -
Parcul Trinității, nr. 1, Sibiu - Tel: 0930 - 3636 / Fax: 0930 - 13380 și
online, prin intermediul site-ului nostru, sau de pe site-ul nostru.
Biletul este valabil pentru toate spectacolele de la Teatrul de Balet Sibiu.
www.teatruldebaletsibiu.ro



VALE

Duminică, 15 iunie 2025

PROGRAM

08.30-12.00 - Sfânta Liturghie

13.00 -19.00 - Program standuri producători
și artizani, ateliere

15.00 - 17.00 - Program artistic tradițional

Locație: Noul Cămin (lângă Biserică)

Orele: 13.00-19.00



Acțiune cofinanțată de

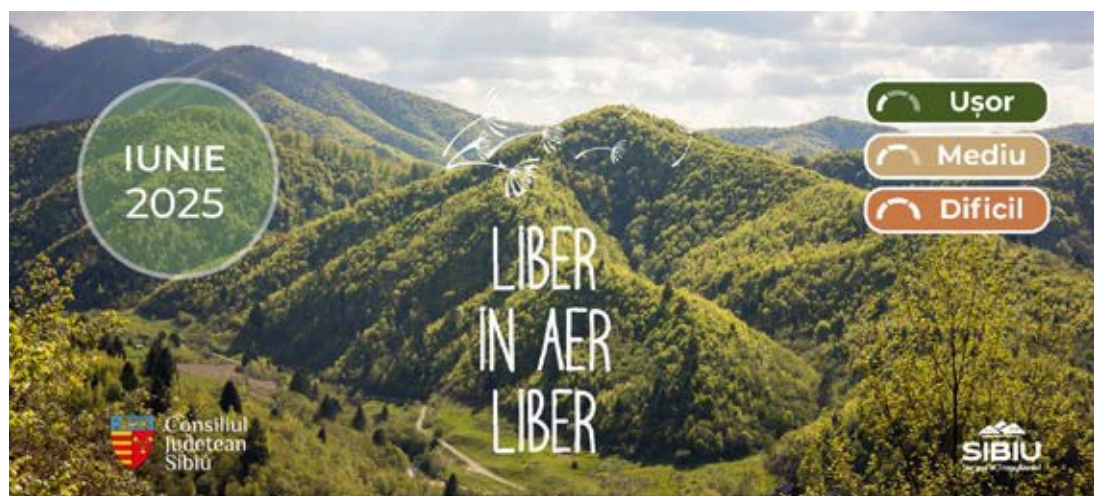
Consiliul
Județean
Sibiu



Organizator:

**Primăria Orașului Săliște
și Parohia
Ortodoxă Română din Vale**





Du 1.06

Două biserici fortificate și o pădure:
de la Curciu la Băgaclu

Ghid: Ioana Pătrășcoiu

Sâ 7.06

La pas prin
Țara Colibelor

Ghid: Claudia Popelca

Sâ 7.06

De la Lotrioara spre
Vârful Hinsa prin
Țara Șurilor de Lemn
Munții Lotrului

Ghid: Nicoleta Ocneriu

Du 8.06

Drumeție din
Fântănele până la
fosta Cabană
Fântănele

Ghidaj: Hopihe Tours
(Daniel Heghes)

Sâ 14.06

Drumeție de la fosta
Cab. Fântănele la
Piscul Vulturului
Râul Mic
- Dealul Runcuri

Ghid: Dumitru Troancă

Sâ 14.06

Apus feeric pe cărările
"Burdaf Challenge"
Țara Colibelor din
Biberani și vizită la
Casa cu povești

Ghid: Nicoleta Ocneriu

Du 15.06

Drumeție în familie,
până la cherhana

Ghid: Ioana Pătrășcoiu

Du 15.06

Drumeție în
Munții Făgăraș
Colțul Bălăceni

Ghid: Radu Zaharie

Sâ 21.06

Drumeție circulară
pe dealurile din
Copșa Mare

Ghid: Ioana Pătrășcoiu

Sâ 21.06

Drumeție printre
bujori de munte spre
Platoul Scărișoarei și
spre Vârful Scara

Ghid: Nicoleta Ocneriu

Sâ 21.06

Drumeție în
Munții Lotrului
Vârful Sterpu

Ghid: Radu Zaharie

Du 22.06

Drumeție în
Munții Făgăraș
Valea Arpașului Mare
- L. Podrăgel - Cab.
Podragu - Cab. Turnuri

Ghid: Radu Zaharie

Du 22.06

Munții Făgăraș
și bujorii de munte
Bălea Lac

Ghid: Teodora Bobeș

Sâ 28.06

Drumeție în Munții
Făgăraș
pe Valea Doamnei

Ghid: Dumitru Troancă

Du 29.06

Drumeție răcoroasă
până pe
Vf. Cindrel - 2244m
De-a lungul pârăului
Iezerul Mare

Ghid: Daniel Heghes

Du 29.06

Drumeție în
Munții Făgăraș
Vârful Șerbota
- Măzgavuri

Ghid: Radu Zaharie



**FĂGĂRAȘ
FEST**

11-13 iulie 2025
Sebeșu de Sus
Comuna Racovița, Sibiu



SUBCARPAȚI

Vineri, 11 iulie



FĂGĂRAȘ FEST

11-13 iulie 2025
Sebeșu de Sus
Comuna Racovița, Sibiu



VAMA

Sâmbătă, 12 iulie





**JULY
3-13**
PIAȚA MICĂ

**SIBIU
SANDS**

JULY 3-6 HOBBY | JULY 7-9 UNDER AGE | JULY 10-13 OPEN

ACTIUNE COFINANȚATĂ DE
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI
SIBIU

Consiliul
Județean
Sibiu

POWERED BY **CRAISS**
GENERATION
LOGISTIK

Organizator: **ECO SPORT TEAM**

Parteneri **Gallan** **ecosports**
sportsweave.com dome

TRANSILVIANIAN BRUNCHES 2025



THE SPIRIT OF HERITAGE: BUILT AND BEYOND



FIND YOUR NEXT
CULINARY
EXPERIENCE



APRIL. 26TH
**MOVILE /
HUNDERTBÜCHELN**
MAY. 10TH
CURCIU / KIRTSCH
MAY. 24TH
BAZNA / BAASSEN
JUNE. 21ST
TOARCLA / TARTELN



JULY. 5TH
MESCHENDORF
JULY. 26TH
RUJA / ROSELN
AUGUST. 2ND
**VINGARD /
WEINGARTEN**
AUGUST. 16TH
ȚAPU / ABTSDORF



SEPTEMBER. 6TH
CINCU / GROSSSCHENK
SEPTEMBER. 27TH
APOLD / TRAPPOLD
OCTOBER. 4TH
CINCȘOR / KLEINSCHENK
OCTOBER. 11TH
ȘEICA MICA / KLEINSCHENK
OCTOBER. 25TH
MIERCUREA SIBIULUI / REUSSMARKT



booking.mytransylvania.ro

2025

bilete online pe www.teatrulgong.ro

DUMINICĂ, 1 Iunie, ORELE 11:00 & 17:00

VRĂJITORUL DIN OZ

după Lyman Frank Baum

 60'  + 5 ani  20 lei / flexibil

DUMINICĂ, 1 Iunie, ORA 10:00

ATELIER DE CREAȚIE „PITICII PRICEPUȚI” – JOCURILE COPILĂRIEI

Coordonator Claudia Benchea

 60'  6-10 ani  20 lei

DUMINICĂ, 1 Iunie, ORA 10:00

ATELIERUL DE CREAT POVEȘTI – GRĂDINA MEA CU FLORI

Coordonator Diana Ribana

 60'  6-10 ani  20 lei

DUMINICĂ, 1 Iunie, ORA 12:00

ATELIERUL DE COMUNICARE PRIN ARTĂ – COPILĂRIE ÎN CULORI

Coordonator Maria Denov

 60'  6-10 ani  20 lei

MIERCURI, 4 ȘI 11 Iunie, ORA 18:00

ATELIER DE CREAȚIE „PITICII PRICEPUȚI” – BROSCUȚA VESELĂ

Coordonator Claudia Benchea

 60'  6-10 ani  20 lei

JOI, 5 ȘI 12 Iunie, ORA 18:00

KREATIV WORKSHOP „FLINKE FINGER” – SCUBIDOU-BÄNDER KNÜPFEN

Coordonator Sandi Rusu-Costea

 60'  6-10 ani  20 lei

SĂMBĂȚĂ, 7 Iunie, ORELE 10:00 & 12:00

ATELIERUL DE COMUNICARE PRIN ARTĂ – HARTA COMORII

Coordonator Maria Denov

 60'  6-10 ani  20 lei

SĂMBĂȚĂ, 7 Iunie, ORELE 11:00 & 18:00
DUMINICĂ, 8 Iunie, ORA 11:00

SCUFIȚA ROȘIE

REGIA ȘI SCENOGRAFIA: Michelangelo Campanale

 50'  + 6 ani  24 lei

SĂMBĂȚĂ, 14 Iunie, ORELE 10:00 & 12:00

ATELIERUL DE CREAT POVEȘTI – PUȘCULIȚA PURCELUȘ

Coordonator Diana Ribana

 60'  6-10 ani  20 lei

SĂMBĂȚĂ, 14 Iunie, ORA 11:00
DUMINICĂ, 15 Iunie, ORA 11:00

FATA BABEI ȘI FATA MOȘNEAGULUI

după Ion Creangă

 45'  + 5 ani  12 lei / flexibil

MIERCURI, 18 ȘI 25 Iunie, ORA 18:00

ATELIER DE CREAȚIE „PITICII PRICEPUȚI” – REGELE ZMEU

Coordonator Claudia Benchea

 60'  6-10 ani  20 lei

SĂMBĂȚĂ, 21 Iunie, ORELE 10:00 & 12:00

ATELIERUL DE CREAT POVEȘTI – MĂȘTI MULTICOLORE

Coordonator Diana Ribana

 60'  6-10 ani  20 lei

SĂMBĂȚĂ, 28 Iunie, ORELE 10:00 & 12:00

ATELIERUL DE COMUNICARE PRIN ARTĂ – LINIȘTEA MĂRII

Coordonator Maria Denov

 60'  6-10 ani  20 lei





Premierele lunii iunie pe Scena Digitală: „Eterna reîntoarcere” și „Procesul”

Scena Digitală – platforma online de teatru, film, muzică, circ și dans a Teatrului Național „Radu Stanca” Sibiu (TNRS) și a Festivalului Internațional de Teatru de la Sibiu (FITS) își întâmpină publicul, în luna iunie, cu două noi producții care explorează teme profunde, prin limbaje artistice inovatoare:

1 ETERNA REÎNTOARCERE

În folclorul italian, „curanneră” era un vraci, o femeie din popor care practica medicina tradițională, folosind elemente ale naturii, pentru a ameliora afecțiunile trupului și ale spiritului. Muza ansamblului tarantin Yarākă este, prin excelență, o punte între culturi aparent îndepărtate.

Repertoriul ansamblului este ancorat într-o cultură ritualică: fiecare cântec relatează exorcizarea unui rău al sufletului sau evocă o frică ce împiedică circulația energiilor, acestea găsindu-și leacul într-un cântec ancestral.

2 PROCESUL

Procesul lui Kafka surprinde sentimentul suprarrealist de a fi suspendat între un vis și o amintire îndepărtată. Povestea lui Joseph K traversează teme de timp, stări de vis, viața de apoi, vindecare și conștiință.

Povestea lui Joseph K este povestea noastră zilnică în care

Bilete și abonamente pe Scena Digitală

Pe Scena Digitală, abonamentul lunar, cel trimestrial, precum și cel anual includ cele peste 80 de spectacole disponibile, la care se adaugă lunar două producții în premieră. Iubitorii de teatru, film, dans și muzică pot alege abonamentul pentru 12 luni la preț de 6 luni, respectiv 299 lei, și abonamentul pentru 3 luni la preț de 2 luni, respectiv 89 lei. Abonamentul lunar costă 49 lei/lună. Spectatorii pot opta și pentru biletul individual, care permite vizionarea unui anumit spectacol la prețul de 30 lei. În perioada de valabilitate a abonamentului, spectacolele pot fi vizionate oricând, oriunde și de oricâte ori. Biletul individual este disponibil patru ore de la activare și alegerea intervalului de timp pentru vizionare. Platforma de video-on-demand Scena Digitală, distinsă cu premiul special UNITER, poate fi accesată pe site-ul www.sцена-digitala.ro. Toate spectacolele Scenei Digitale oferă și subtitrare în limba engleză.



de multe ori ne lăsăm copleșiți de întrebările viitorului.

Ambele producții vor fi disponibile pe Scena Digitală din data de 1 iunie.

Hepiflor®

**Saccharomyces
Boulardii**

**GARDIANUL
MICROBIOTEI
SĂNĂTOASE**

Acesta este un supliment alimentar. Citiți cu atenție prospectul.

SC Terapia SA | a SUN PHARMA company
Str. Fabricii nr. 124, Cluj-Napoca 400 632, România
J12/2038/2004, CUI RO15357398

Terapia
a SUN PHARMA company



START SEZON 2025

Muzică în Catedrala Evanghelică

Parohia Evanghelică C.A. Sibiu continuă și în acest an tradiția concertelor de orgă și muzică clasică desfășurate în Catedrala Evanghelică Sf. Maria din Piața Huet, un reper cultural important al orașului.

În perioada iunie – decembrie 2025, publicul este invitat să participe la o serie de 56 de concerte, desfășurate săptămânal, vineri la prânz și sâmbătă seara, într-un cadru istoric de excepție, care oferă o experiență muzicală și culturală aparte. Proiectul reunește artiști consacrați și tineri talentați, atât din Sibiu și din alte orașe ale României, cât și invitați internaționali din Germania,

SUA, Italia și alte țări.

Concertele vor include lucrări de muzică sacră, piese din repertoriul clasic, dar și compoziții redescoperite din arhiva Bisericii Evanghelice, prezentate publicului într-un mod autentic.

Evenimentele au loc în diferite spații din interiorul catedralei, folosind cele patru orgi mici funcționale și orga mare, creând o varietate acustică aparte și o

atmosferă unică la fiecare concert.

În paralel, publicul are ocazia să viziteze Catedrala și turnul acesteia, alături de ghizi, descoperind istoria și tradițiile orașului.

Proiectul beneficiază de o amplă promovare locală, națională și internațională, fiind susținut de parteneriate culturale importante și contribuind la consolidarea imaginii Sibiului ca destinație culturală de excelență.

Concertele reprezintă un punct de întâlnire al artei, patrimoniului și comunității.

Calendarul evenimentelor poate fi consultat pe <http://www.evangel.ro/hermannstadt/>

The background is a vibrant, stylized illustration of an indoor playground. It features various colorful structures, including slides, climbing frames, and platforms. A large, stylized red and white target graphic is centered behind the title. Two cartoon characters, a girl with blue hair and a boy with green hair, are positioned above the title. The overall theme is futuristic and fun, with a space-like background featuring stars, planets, and a rocket ship.

PLAYTOPIA

THE FUTURE OF FUN

Pășește într-o lume în care tehnologia și imaginația se îmbină
pentru a crea cel mai mare parc de distracții indoor din România.

4000 m² de aventură cu peste 50 de atracții diferite
pentru toate vârstele.

Playtopia redefinesc distracția în familie!



SIBIU

Șoseaua Alba Iulia, Nr. 77A



www.playtopia.fun

by ZACARIA

38 de spectacole de teatru, muzică, dans și circ pot fi urmărite online la FITS 2025



Unchiul Vanea

Festivalul Internațional de Teatru de la Sibiu (FITS), unul dintre cele mai mari și importante festivaluri de teatru, continuă să ofere și în acest an o bogată selecție de spectacole pentru publicul din toate colțurile lumii.

Nu mai puțin de 38 de spectacole vor fi disponibile online pentru iubitorii artelor din România sau din străinătate, în baza unui bilet cu preț unic de 30 de lei sau în baza unui abonament de 400 lei, care include accesul la toate spectacolele online.

Evenimentele vor fi disponi-

bile pentru cel mult 24 de ore din momentul în care ele sunt programate și achiziționate.

Programul include 14 spectacole de teatru, 12 concerte, opt spectacole de dans și două de circ contemporan.

Concertul Rapsodiile cu Alexandru Tomescu și Dragoș Ilie deschide ediția din acest an a FITS

Turneul Internațional Stradivarius 2025 – Rapsodiile ajunge la Sibiu pe 20 iunie, la Catedrala Luterană

Evenghelică „Sf. Maria”, în deschiderea ediției din acest an a FITS. Concertul va putea fi urmărit online, timp de 24 de ore, începând de vineri, 20 iunie, ora 16:00.

Alte concerte pe care publicul din lumea întreagă le va putea urmări sunt: Cantendi a Deus cu Elena Ledda & Band, Sunetul muzicuței, un concert impresionant al Judy's Harmonica Ensemble, emoționante concerte de fado, interpretate de Liliana Luz și Nuno Sérgio, dar și un concert de gospel interpretat de Howard Gospel Choir of Howard University.

Spectacolul Ascultă-mă cu actrița americană Kathleen Turner va putea fi urmărit online

Unul dintre highlight-urile FITS din acest an, producția Ascultă-mă, creată de Kathleen Turner & DK Studio, va putea fi urmărită online pe 27 iunie, începând cu ora 18:00.

Cunoscuta actriță americană Kathleen Turner, nominalizată la Oscar și câștigătoare a două Globuri de Aur, va susține două reprezentații ale spectacolului de circ contemporan Ascultă-mă pe 26 și 27 iunie, la Centrul de Echi-tație CSM Sibiu.

Un alt spectacol de circ contemporan care poate fi urmărit online este Perfecțiunea cercului, al trupei Gravity & Other Myths. Australianii revin în acest an la FITS, după ce au impresionat publicul sibian în 2017 și 2018.

Câteva dintre cele mai noi producții TNRS, dar și mari companii din străinătate vor putea fi văzute online

Printre producțiile TNRS din această stagiune care vor putea fi văzute online în cadrul acestei ediții de FITS se numără Nunta însângerată, regia Hunor Horvath, Unchiul Vanea, regia Neil LaBute, Lungul drum al zilei către noapte, regia Timofey Kulyabin, Iona, regia Silviu Purcărete, sau Iarna, regia Hunor Horvath. Nu vor lipsi nici alte producții foarte apreciate din repertoriul TNRS, precum Procesul, în regia lui Botond Nagy, Povestea prințesei deocheate sau Jocuri, vorbe, greieri... ambele în regia lui Silviu Purcărete.

În ceea ce privește spectacolele de teatru ale companiilor străine, publicul din întreaga lume va putea vedea O istorie a omenirii, realizat de Compagnie Lieux-Dits sau Între ziduri, de Alexis

Michalik, reputatul regizor care va fi distins cu o stea pe Aleea Celebrităților în acest an.

Producțiile Vertigo Dance Company și Kibbutz Contemporary Dance Company se numără printre spectacolele de dans care vor putea fi văzute online

Printre cele mai așteptate spectacole de dans care vor fi transmise online se numără: Pâinea din cer, o explorare a spațiului prezent în respirație, între interior și exterior, semnată de Noa Wertheim, și Best of Kibbutz - creat pentru a sărbători cea de-a 50-a aniversare a Kibbutz Contemporary Dance Company. În plus, publicul din lumea întreagă va putea urmări online și spectacolul 11 Luptători creat de Jackie Chan's Long Yun Kung Fu Troupe.

Zece zile de FITS Talks cu scriitorul Marius Chivu

Pentru al patrulea an consecutiv, scriitorul Marius Chivu revine cu seria de interviuri FITS Talks, un proiect devenit deja tradiție în cadrul festivalului. În fiecare zi, pe parcursul FITS, unii dintre cei mai apreciați artiști români prezenți la eveniment sunt invitați la o conversație relaxată despre teatru, festival, dar și despre propriile viziuni artistice, pasiuni și bucurii personale. La finalul fiecărui dialog, un chestionar inedit oferă publicului ocazia de a-i cunoaște pe invitați într-o lumină diferită, poate chiar sur-



Lungul drum al zilei către noapte

prinzătoare. FITS Talks este transmis zilnic LIVE pe pagina de Facebook a Festivalului, de la ora 13:00, și ulterior disponibil pe canalul oficial de YouTube. Interviurile FITS Talks pot fi urmărite în mod gratuit.

Festivalul Internațional de Teatru de la Sibiu, 830 de evenimente și 5000 de artiști din 82 de țări

Festivalul Internațional de Teatru de la Sibiu (FITS), unul dintre cele mai mari și importante festivaluri de teatru din lume, are loc anul acesta la Sibiu în perioada 20 – 29 iunie, tema ediției cu numărul 32 fiind MULȚUMESC. Până în acest moment, FITS are 830 evenimente incluse în program și așteaptă peste 5000 de artiști din 82 de țări.

SECRET DE SIBIU

Unde erau închiși infractorii orașului

Știi că în perioada în care Casa Altemberger a fost sediul Primăriei Sibiului, respectiv între anii 1549–1947, la subsolul ei funcționa închisoarea orașului?

Pivnițele erau dotate cu lanțuri, cătușe și gratii la ferestre iar aici au fost închiși, de-a lungul secolelor, hoți, criminali, dar și femei acuzate de vrăjitorie sau adulter. Interogatoriile care se făceau adesea sub tortură aveau loc în curtea a doua a primăriei, unde se aplicau și pedepsele corporale.

Execuțiile, însă, se desfășurau în Piața Mare, scena cea mai mare a orașului, de-a lungul timpului.

Uneori, printre nefericiții prizonieri s-au aflat și figuri reprezentative ale orașului. Printre aceștia, Senatorul Coloman Gotzmeister și soția sa (1645), aceasta din urmă sfârșind înecată. Lor li s-a alăturat Comitele Johann Sachs von Harteneck, arestat și executat în 1703 — probabil unul dintre ultimii condamnați executați cu spada călăului. Acea spadă (și o reproducere a unei gravuri reprezentând execuția acestuia) se păstrează astăzi în colecția Muzeului Național Brukenthal și poate fi admirată în expoziția de Arme și Armuri.



Fosta închisoare și-a pierdut funcția de detenție, iar astăzi poate fi vizitată ca parte a circuitului muzeal. În aceleași încăperi se află acum expoziția Lapidariu — martor tăcut al secolelor trecute.

Casa Altemberger, care găzduiește în prezent Muzeul de Istorie, este considerată cel mai important ansamblu de arhitectură gotică civilă din Transilvania.

Casa a fost ridicată la sfârșitul secolului al XV-lea, la solicitarea primarului Sibiului de la acea vreme, Thomas Altemberger, echipa de constructori fiind condusă de pietrarul Andreas Lapicida. ➔

Ficat fortificat. Cu **FORTIFIKAT®** forte!



FORTIFIKAT® forte

- ✓ Eficacitate dovedită clinic¹
- ✓ Contribuie la metabolismul normal al lipidelor²
- ✓ Menține funcția normală a ficatului³
- ✓ Substanță activă standardizată⁴

1. Studiu non-intervențional privind evaluarea eficacității Fortifikat® Forte la pacienții cu Steatoză Hepatică Non-Alcoolică, 2023; 2. Sylimarin Versus Essential Phospholipids in Metabolic Associated Steatotic Liver Disease (MASLD) - A Prospective Comparative Randomized Trial, T.Manuș, C. Preda, 2024; 3. Informații prospect produs; 4. Data on file.

SC Terapia SA | a SUN PHARMA company
Str. Fabricii nr. 124, Cluj-Napoca 400 632, România
J12/2038/2004, CUI RO15357398

Acesta este un supliment alimentar.
Citiți cu atenție prospectul.

Terapia
a SUN PHARMA company



Ansamblul include 10 corpuri de clădire, la care se adaugă un turn de apărare, și a servit drept sediu primăriei orașului pentru o perioadă de 400 de ani (până în anul 1948), fiind cunoscut și sub denumirea de Primăria Veche.

Turnul din incinta clădirii a găzduit arhiva orașului și a Universității Săsești între anii 1546 și 1923, ulterior aceasta fiind mutată într-o nouă locație pe strada Arhivelor.

În anul 1984, Muzeul de Istorie, care funcționa din anul 1959 la par-

terul Palatului Brukenthal, s-a mutat în această clădire. Având profil de clădire și arhitectură, muzeul prezintă istoria locală, machete, fotocopii, arme albe, arme de foc, embleme, pietre funerare, tezaur și colecție numismatică. Inscripția de deasupra ușii, în limba latină, amintește de vizita împăratului Iosif II.



Deoarece fondatorul legendar al orașului purta numele Hermann, vizitatorii sunt întâmpinați în curtea muzeului de câteva figuri decorative, intitulate

Hermanni, ce ilustrează tipologiile orășeanului la sfârșitul secolului al XVII-lea: vindecătorul, cavalerul, bancherul, măcelarul, crâșmarul, infanteristul, studentul, primarul și menestrelul. În curtea a doua, cunoscută sub numele de Grădina Martirilor, se află lucrări de sculptură figurativă, precum cele patru console ale loggiei reprezentând portretele în piatră ale unor bărbați, elegant și minuțios executate, decorând un spațiu cu elemente de influență renescentistă.

Program de vizitare: miercuri – duminică, orele 9 - 17.

Vitamina D3 2000 UI

**TONICO
VITA D3**



D

SUSȚINE FUNCȚIONAREA NORMALĂ
A SISTEMULUI IMUNITAR

CONTRIBUIE LA:

- MENȚINEREA SĂNĂTĂȚII **SISTEMULUI OSOS ȘI A DINȚILOR**
- MENȚINEREA **FUNCȚIEI NORMALE A SISTEMULUI MUSCULAR**
- ABSORBȚIA NORMALĂ A **CALCIULUI ȘI A FOSFORULUI ÎN ORGANISM**



Acesta este un supliment alimentar și se poate elibera fără prescripție medicală. Se recomandă citirea cu atenție a prospectului sau a informațiilor de pe ambalaj. Dacă apar manifestări neplăcute, adresați-vă medicului sau farmacistului.

SC Terapia SA | a SUN PHARMA company
Str. Fabricii nr. 124, Cluj-Napoca 400 632, România
J12/2038/2004, CUI RO15357398

Terapia
a SUN PHARMA company

3 DESTINAȚII NOI

MOTIVE SĂ CĂLĂTOREȘTI

DE PE AEROPORTUL INTERNAȚIONAL CLUJ

cu compania aeriană

Wizz

wizzair.com



BILLUND

din octombrie 2025



CASTELLON

din aprilie 2025

CRETA HERAKLION

din iunie 2025

Rezervări și informații pe

www.wizzair.com

ZBOARĂ DIN NOU SPRE SOARE!

**Wizz Air relansează rutele
sezoniere de vacanță**



PALMA DE MALLORCA

din iunie 2025



CORFU

din iunie 2025



ZAKYNTHOS

din iunie 2025

**GĂSEȘTE CELE MAI BUNE OPȚIUNI
PENTRU BILETE DE AVION AICI:**



www.airportcluj.ro



Aria



SPORT

SPORTUL
nu este
un trend,
e un stil
de viață!

Nicoll Stănescu
Mirela Drăgăște



Prețuri și promoții
pe ARIA.COM.RO

Șos. Alba Iulia 100, Sibiu
Str. Măgurii 200, Cîșnădie